Their chief rivals for the little, the Slava team from the 2nd Moscow Watch Plant, lost vital

drubbing Krasnoyarsk Ekskava-

points in two games with Kutaisi Stroitel. Still Slava, who have played successfully with the Academy this season, are resolved to close the gap later

Third-placed Kiev Aviaion have 54 points, and last year sliver medallists Strollel are two



Championship leaders meeting Ekskavatortyazhstrol.

Photo by Serget Prosukov

of Britain, and Michael Ruping

The title was taken by re-nowned West German rider

Paul Schockemochle, his third

such title to date. Heldi Robbia-

ni of Switzerland ran up to him, and John Whitaker of Britain

Britain took its second Euro-

pean team title in recent years. European ex-champion Switzer-land came second and West

In the other semifinal Andre

Gomez of Ecuador beat Yannick

Noah of France 6-0, 6-1.

Lendi was at his best in the fin-

Female winner Andrea Temes-

vari of Hungary beat Zena Harrison of the US in the finals 7-6, 6-3.

als, beating Gomez 6-1, 6-3.

of West Germany.

### Show jumpers vie for medals taker and Malcolm Pyrath, both

Viktor Poganovsky from the Ukraine was the best of Soviet show jumpers at the European championship in the French town of Dinard. Only he managed to get among the top 20 given the right to vio for the individual title.

atruggla on most complex routes with obstacles as high as 170 cm the 1980 Olympic team winner shared 9th-10th place with Italian Giorgio Nutli, leav-ing behind a whole range of aces, among them Michael Whi-

Wimbledon winner steps down

17-year-old West German Boris Beker, who recently won at Wimbledon, made it only to the semifinals of the US clay court open in Indianapolis, where he went down to hot favourite Ivan Lendi of Czechoslovakia 7-5,

### CANADA CUP INVITES THE STRONGEST

It has been announced in the Secretariat of the International Ice-Hockey Federation that the 4th Canada Cup is scheduled for September 1987. Invited to

take part in the Cup will be the four best teams after the 1987 world championship and teams from Canada and the United States which will include the

### Journalists show great interest

The 7th European aquatic sports championship started in Sofia on Sunday. Compelitions in swimming diving, water polo and synchronized swimming are held in the beautiful complex Cherveno Zname opened the day before and which is called by newsmen the "blue gein". The events will also be hosted by the modernized Diana swimming pool and some other sports fact-

lities of the capital.

Even before the start the championship sel its first records. In all, 320 journalists are accredited there, more than ever before. The championship held in Rome two years ago was an-nounced "exceptional" for the avalanche of records set therestx world, 11 European and 127 national. Specialists think that the "fast water" of the "blue gem" and the ambilion of the young participants will help surpass that mark.

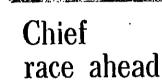
**EUROPEAN** 

mar throw, the best mark of the

season in the world yet at a

contest for the big prize of Bu-

RECORD



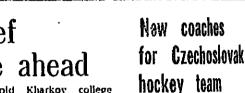
ment of Hiroshima and Nagosaki.

21-year-old Kharkov college At the national athletics champlonship in Leningrad held in a cold and rainy weather 22-year-old Oleg Protsenko from Mosstudent Sergel Zmeyevsky won a 205 km bunch race, clocking 4 hr 58 min 17 sec. He excel led on a mountainous circuit course in the vicinity of the Arzni resort in Armenia, the situ cow Region reached 17.09 in in the triple jump, a new Europe-an record, adding 12 cm to the former one set by Keith Connor of Britain in 1982. of the national championship, braving a 38°C heat and beating Andrei Toporishchev from Kishi nev who clocked 4.58.17.2 and Grigory Tarasov from the Byelorussian town of Mozyr (4.57.17.4) Yuri Tamm of the USSR reached 84 m 8 cm in the ham-

right at the finish. Carlier Zmeyevsky won the 100 km team race title at the 8th Tournament of Soviet Nations. Bunch races which are on the programme of world championships and the Olympics are quite prestigious, USSR road race na-tional team head coach Alexander Gusyatnikov told a TASS correspondent, and therefore we held our championship in condi-tions closely matching those in Italy in the run-up to the chief event of the season, a world championship to be held there.

Briton Sieve Cram selling onew world one mile record of 3.46.31 in Oslo. Leter, in Buda pest, the 24-year-old athlete made yet enother feat at an in-ternational contest clocking 4 min 51.39 in the 2,000 m. Thus, in less than a month, h bettered a third world record Prior to that he bad also made it 1,500 m.

Photo AP-TASS



The start of a cycling race organized in Copenhagen by PAGE & tivisis. "No to Nuclear War", "No More Hiroshina", "Nuclearing

Zone for Northern Europe" were some of the Blogans of the Bank

timed to coincide with the anniversary of the US alomic bombet

Asplrants to the Czechson: national team have gathered selection training in the to-:. Pinhiam. As planned, this ye world champions will have coaches — Jan Staril and it. tišek Pospišil. Starši, for: on the national lean, a-Karel Gut in handling if tional team in the '70s for was also a leading player team, and later coach-l

juntor team. The first matches unit new coaches are scheduled August 27 and 29 with For heim club of West Green and the Swedish national le

### **CHAMPIONS** FOR THE FURTHER SUPPORT FIRST TIME The Curitiba club of fat

Lativus. Normalization of state has won the Braziles in ball title for the first line at indian in Lebanon is of private for all Lebanese According to the local p.

the failure of leading ciust i Silans This was the con-Flamengo, Corintlas and Si is primarily explained by 63 saturation of the Brazil 1913 1 spressed by Halez el1. President of the Syrian
2 spublic, during his talks
1. Lebanese head of state,
2 Gemayel, who was
3 00 a working the championship, when the plain championship, when the physique, rather than technical is at a premium. The warrs not have a single player on a pass to the 1986 and the physical individual in the physical i West a working visit to

es summit meeting the salar exchanged views on caelopments in Lebanon. Proples determination
the problem facing
that to reestablish Letia-Pistional role in the Arab

THE PERSON SEEDING

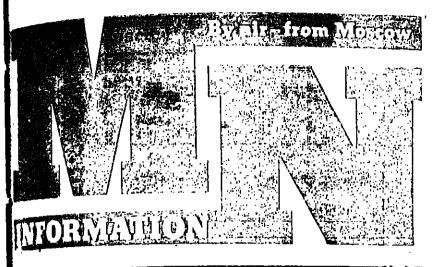
bais River with the Ukrains Hotel in the foreground.

GICOW SIGHTS

Addrass 16/2 Gorty & -4146th Printed at the Moscow, USSR.



Index 50078.



% 61 (677), AUGUST 10-12, 1985

Price 5 kopeks

第5版核市民年和大宁省宋行4日会

## WOMEN IN ANTI-APARTHEID

Attis Ababa. The women in th Africa are resolved to inis their light against apartolokal prisoners and crea-: of a democratic society, somen's wing of the Afric-. National Congress of South the International Day of only with the struggle of in South Africa and 1. 71

7 mly many women bes punitive troops - nundwere killed and others 40th anniversary of the US nuclear bombings of Hiroshima and Nagasaki. Railies, international con-The people of South Afprences, peace marches and demonstrations were ield in towns and cities of all the continents. "No repeliated by racist o New Hiroshimasi", "Stop the Arms Racel", mion of lawyer Victoria & But despite the terror intolities are losing contor the situation in the v. one indication being 'Contras'

Repression just cancommit new crime Ak the growing libera-

Managua, Tomás Borge, Minlater for Internal Affairs of Nicaragua, has announced that the republic's security forces have foiled yet another terrorist plot in which hired bandits of the US spy agency, CIA, intended to organize a series of explosions in several Nicaraguan cities. Officers of the Nicaraguan Ministry for Internal Affairs have arrested the terrorists and soized about 400 kilogrammes of explosives.

Meanwhile the Somozista thugs, who two days ago forcibly seized, on Nicaraguan territory near the Costa-Rican border, representatives of the American public organization, "Witnesses for Peace" and some citizens of other countries have been compelled to release them since their crime attracted worldwide publicity. At a press conference bore, the US peace acti-visis blamed the Reagan admin-

istration, which renders military

and financial support to "cont-

GEORGIAN PANTOMIME IN MOSCOW The Georgian theatre of pan-

ficipants.

Capitol in Washington.

tomime is currently performing in Moscow. The company, directed by Amiran Shalikashvill, was set up only 15 years ago, which is not sufficient for it to develop into a mature theatrical ensemble. But the young actors have already gained fame and success. The theatre constantly tours the USSR and abroad. It has been to Greece, Syria, Malla, Turkey, Cyprus and West Ger-

Maitre of pantomime, French actor Marcel Marceau, thus characterized the theatre: I've never mel such a highly national, pro-lessional, perfect and talented company. The time will soon come when it will

leading place among European pantominia theatres.

Photos by TASS-UPI

Every performance of the company has a favourite symbolic element - the growing vine. It shows the continuity of generations within the company and the development by younger actors of the art of pantomine rooted in ancient Georgian cut-

The theatre has brought a varied repertoire to Moscow modern plays, classics — "Electra" and "Euripides", and Georgian epos.

Tatyana ANDRIASOVA A scene from the play "immortality", dedicated to the Great Patriotic War.

## Photo by Alexei Fyodorov occupy a

"Peace, Security, Cooperation!", demanded the pa

A Tokyo-Hiroshina Peace March. 

US Peace act-

ivists holding 24 km "peace ribbou" around the



### FACTS and EVENTS

OA group of Princeton University physicists have professed against the Reagan "siat wars" programme, They specifically stated in a position that these plans can imperit himmentind and plegged not to seek or accept money for research into the group and and to entolitage other scientists to do likewise, Similar peritions are gathering signal pressed Columbia, Cornell and Syracuse Universities.

O Over ten millen Japanese have signed an appeal for the destruction of muclear example. This was made known at a Hiroshime mass meeting of activists of the mil-Japanese council for

of the all-Japanese council for banning stomic, and hydrogen waspons.

(a) Bulgaria has applied 2,740 respect, findings, thick the start of this year as wall at \$125 advanced processes. This is the respect of the Compatition. World processes of the Council of the Compatition world respect of the Council o

## POLITBUREAU WEEKLY MEETING

The Polithurcau of the CPSU Central Committee has discussed the d velopment of the cli-and-gas industry in Western Siberia between 1986 and 1990 to help meet the goals set by the USSR Energy Programme of oil, condensate and gas production. Appropriate capacities are to be put operation to increase 1.6-fold (compared with the current five-year period) the scale of construction and assembly work on oil and gas projects. Measures were underlined to ensure a purp effective nower supply to oil and gas were underlined to ensure a more offective power supply to oil and gas facilities while a broad programme of transport construction was mapped out. Special emphasis will be laid on a wider application of scientific-technological achievements, higher labour productivity resource and energy savings, as well as considerable increase in the output of advanced oil and gas mining equipment and technological installations. More housing and cultural facilities will be built in the area of the West Siberian oil and gas complex during the 12th Five-Year Development Plan period.

The Polithureau considered letters sent by chizons to Soviets of people's

The Politbureau considered letters sent by citizens to Soviets of people's deputies on housing and communal services. In them satisfaction was expressed with the current broad housing programme and the development of communal services. At the same time the letters touch on the shortcomings in this area: instances of redtapism by some heads of Soviet and

economic bodies in mallers of repairs and maintenance of housing and in communal services. The need to urgently cradicate these anomalies was stressed.

The Politburean heard a report

by Eduard Shevardnadze on participation of Soviet delegation in the Helsinki meeting of foreign affairs ministers marking the 10th anniversary of the signing of the Final Act of the Conference on Security and Cooperation in Europe.

The meeting pointed out that the determination of the USSR and other socialist countries to ensure the security of European propies, strengthen confidence and develop cooperation in all areas and resurrect detents in relations among states meets the interest of peoples and is favoured by most states. Another indication of it is the broad positive response to a statement by the Soviet leader, Mikhall Gorhachov, on USSR's unitateral introduction of a moratorium on all nuclear explosions.

The Helsinkl meeting was an important event not only in European but also world alfairs, and confirmed the viability of Final Act's principles. It helped advance positive trends in rela-tions between European states. To keep them going what is especially needed now is redoubting of elforts by all participating states both on multilateral and bilateral basis in the interests of

peace and security of nations. The Politbureau approved the work done by the Soviet dele-gation in Helsinki and Eduard Shevardnadze's talks with Finnish statesmen and ministers of foreign affairs of fraternal so-cialist states, several West Euro-pean nations, as well as the US

and Canada.
Other Issues discussed by the meeling include performance of several industries, further raising of the living standards of Soviet people and matters of foreign policy.

### Round the Soviet Unión

THE COLOURS OF JAPAN ARE REFLECTED IN WORKS BY MASTERS OF DECORATIVE AND APPLIED ART OF HOKKAIDO, JAPANESE ISLAND. The works are displayed at an art exhibition just opened in Khebarovsk (the Far East) and arranged on the initiative of the House of Soviet-Japanese Friendship and Culture

EVERY SOOTH INHABITANT OF ARMENIA IA TRANSCAU-CASIAN REPUBLICI LIVES LON-GER. These are the latest experi-ger. These are the latest experi-rialistical data for studying and curing old-age diseases. It is cal-quisted that there are 7,000 peo-ple above 10 years in the re-public which has a population of a little more than three million. More than 800 of them have lived for 100 years and more.

TEN SATELLITE - RESER-YOIRS HAVE BEEN ADDED SIMULTANEOUSLY TO THE KAP-CHAGAI RESERVOIR IN KA-TAKHSTAN [A REPUBLIC IN THE SOUTH OF THE USSR]. The first section of the user rough fish nursery has gone trito ope-ration on the gouthern shore, it is expected to yield it million fry of valuable food fishes a year.

MA CERTAIN

0

# ATTENTION,

**SUBSCRIBERS ABROAD** 

DEAR READERS.

"MN information" comes out on Tuesdays and Saturdays and ollers in bilet the falest informailon on events in the USSR and in the world reported by TASS and foreign news agencies,

Nothing short of the material carried to the editions of both "Moscow News" and "MN In-

formation" gives you a full idea - New Era Bookshop the week.

Subscription to "Moscow News" and "MN Information" can be taken out with the following firms.

AUSTRALIA

C.B.D. Library and Subscription Service, Box 4886,

G.P.O. Sydney-2000 Mew Era Books & Records 64-68, Shephard Sir., Marrickville, N.S.W. 2204

 Hew Era Bookshop
 185, Sturi Sir. Adelaida S.A. 5000°

New Era Bookshop

Mew World Booksellers, 425, Pitt Str., Sydney, N.S.W., 2000\*

3000\*

36. Waniworth Str.

451, Elizabeth Str.

Melbourne, Victoria,

Port Kembla N.S.W.,

IRAQI REPUBLIC

Mattenal House for Distributing and Advertising Baghdad, fraq

BURMA

 Paper, Stationary Printed Matter and Photographic

Rangoon

550/552, Merchant Str.

Stores Corp.,

For all questions involving non-receipt of the paper, delivery of the paper to a new address, you obtained the

DEAR READERSI In other DEAR READERSI in other countries subscription for "MN Information" can be taken out with companies which do business with V/Q. Mezhdunárodnaya Kniga, The "Moscow News" weekly is available in Russian as wall. Contact the firm or agency handling subscription for Soviet periodicals to subscribe. INTO LITTER

EDITORIAL BOARD

177

## 18,000 Salvadoran troops destroyed

Havana. Only lavish US military aid is delaying the complete routing of the El Salvador regime's army, which is no ion-ger capable of resisting the onslaught of the country's patriots, a member of the supreme command of the Farabundo Marit National Liberation Front, Ferman Cientuegos had told the Prensa Latina news agency. Rebel units, he said, put out of action some 400 enemy officers and men every month.

Since the start of the civil war in the country succeeding anti-

popular regimes have raised the strength of the army from 12,000 to 42,000. Over this period the rebels incapacitated 18,000 government troops, capturing in the process 5,000 submachine guns and other weapons of US make. Still the Pentagon always makes good the losses of the puppet clique. The number of planes and helicoptors has risen from 30 to 60 units, Clenfuegos said. In the course of the civil war the patriots have downed 18 enemy helicopters.

the fact that the ruling circles of the FRG and other NATO

countries are directly responsible

for the destruction of 1,814

schools, 904 peasant cooperatives

and the deaths of thousands of

Newsmen were shown speci-

mens of arms of West German

make captured by the Afghan Army during climination of

counter-revolutionary gangs. The Director-General of the Bakhtar

istan, are, given a hearty wel-

come in bonn at a fairly high

innocont Alghan civilians.

## West Germany supports Afghan bandits

Kobul. New facts of direct involvement of the West German ruling circles in undeclared wat of impurialism and reaction against Afghanistan have been ference here.

It was mentioned that a West German TV recently ran a (thn concocted by three so-called doctors from West Germany who had illegally crossed into Afghanistan as part of counterrevolutionary gangs. This take crudely distorts the Soviet Union's international aid to Afghanistan and the role of the limited contingent of Soviet troops there. The authors and "heroes" of the film, the press conference was told, hushed up

SHAMEFUL

New York. The US authorities are planning to jail four Puerto Rican patriots now on trial in Chicago. The grand jury found José and Alberto Rodriguez, Ed-win Corlés and Alejandrina Torres guilty of planning tertorist acts and they tace juil sentences ranging between 20 and

As is known, the US authorities term as "terrorists" people with dissenting views and behaviour. Washington, according to the national committee for the release of jailed Puerto Ricans, sees the movement by the island people for independence as a

VIEWPOINT

niversary of the Soviet-Indian

Treaty of Peace, Friendship and

Cooperation, and on August 15

will be 38 years since india

The laci that the two events

occur in one month is, of course, accidental but symbolic.

ly linked with the historical pro-

cers of the rebirth of the world started by the October Revolu-tion in Russia, while the Treaty

between our countries legally formalized their sincere friendly

relations. They are based on the

unity of goals, primarily the

drive for peace and security, so-lidarity with peoples fighting against imperialism and reocolo-nialism.

India ius been independent

for nearly 40 years now and has broadened relations with

the Soviet Union. This is joy for

our friends and grief and puzzle

for enemies. But there is no "secret" about the closeness of

the two countries. They simply build their multilateral ties in

 $\mathcal{A}(\Omega)$ 

major obstacle to America's plans to perpetuate its rule over the island. This primarily ex-

Meanwhile US policy, which has turned Puerto Rico into its colony, has come under sharp criticism by the UN Special Committee on Decolonization. Most speakers insisted on the discussion of the Puerlo Rico issue by the forthcoming General Assembly session to make the US grant its people indepen-dence and end militarization of

Erik KOMAROV.

member of the Sourd

Socialy

The founder of independent india, Nahw, is called the "architect" of friendship with the Soviet Union. After him this

As stressed in the Joint Se-vict-Indian statement, "The Iwo Sides believe that relations be-tween the USSR and India dem-

A remarkable month

- What's the little of this book? -- "Manual for Contras". It's won me fame in Nicaragua, After slight changes in it I hope to be a success in Afghanistan, too. . Drawing by Konstantin Rybalko

## Scientists for peace

Rome. Scientists strongly op-pose the spread of nuclear weapons on earth and demand an immediate stop to the arms race which may spell out nuclear disaster, stresses a statement circulated here by the in-ternational committee "Science and Peace", led by noted Italian physicist Antonio Zichichi.

At present the world has stored a terrifying quantity of modern weapons. Theoretically,

lions of cities like Negasoki, Zichichi told a press conference. This has nothing to do with science. Those developing tools of death and wasting the most valuable resources for advancing these weapons cannot be called scientists. To be a scientist means to study fundamental laws of nature, use scientific discove-ties for the benefit of mankind, while the use of such discoveries for käling million of people is a crine against humanit

## ANTI-FASCISTS EXPRESS CONCERN

Vienna. The representatives of number of political, trade union and youth organizations, as well as veteran anti-fascists of Austria and the Federal Repubhe of Germany have appealed to the democratic publics in both countries to set up a united front against neonazism. They

struggle against the neonazis is backed by socialist and Communist youth organizations of Austria, the league of resistance fighters, the victims and prisoners of fascism and other progressive associations.

The West German and Austrian representatives undusted the need for joint action against the assemblage of the neonaxi organization — "German Peo-ple's Union" — in Passau, West

Tel Aviv will get six dollars plus additional 15 dollars plus additionar in emergency economic at this Washington is the bolster the military positive articles and to avert the collaboration of the bolster in the collaboration of the collaboration the Israeli economy, whitelesting under the but

# **AMERICAN**

Brasilia. Ine description in developing states. Expression of parliamentary meeting of parliamentary meeting of parliamentary meeting of parliamentary in the government's strong of the country in the government's along to justify such a following the following the such as the s ing to justify such a po-

He sald this is case with the US administration to relea axis benefit Brazilian footweat especial inportant revenus item Andrews Ing to press figures, such ing to press figures, such ing footweat figures, such in fedures could cause it restrictions could cause it footweat figures. In the salds working a country's footweat foots.

## THE WORLD

ANGOLANS PROTEST REPEAL OF CLARK AMENDMENT

gola and in the region. It neu-tralizes the last opportunity for contacts with the US Govern-ment to settle problems in the

Southern Africa and eliminate

The development of the situa-

tion in Southern Africa, the

statement maintains, graphically

confirms the criminal nature of

the policy of "constructive co-

operation" between Washington

Vienna. A lug scandal la on in

Austria following discovery of

some loxic substances in some

wines. The first alarm signals

came from West Germany where

a chemical reagent, diethylene glycol, usually used as part of

antifreeze for car engines, was found in wines bought from

Austria. An investigation re-

vealed that several wine-making

companies added it to their pro-

ducts to pass them off as top

According to specialists, 14 to 16 grammes of the reagent per litre of wine could prove lethal.

Repression

Amman. Israeli authorities

have jailed student activists from the Palestine university in Nablus (the West Bank of the

Jordan). Under recent racial

lows they will be under arrest for six months after which, ac-

cording to a military administ-

ration spokesman, they will be banished from the occupied ter-

ritory. The university itself has, been closed for an indefinite pe-

To justify repression against the Arab population Tel Aviv recently passed a law authorizing

the arrest and detention withou

OF INTEREST

Experts from the Los Angeles

University (USA) believe that everyday diet of primitive peo-pie contained 65 per cent of fruit and yegetables, 30 per cent

of game and fish and a mere

5 per cent of tats. Specialists established that the people of

the Stone Age ale two times less

tals than modern people do

What did our

ancestors eat?

Love calls'

for sacrifices

on the West Bank

Austria: psychosis

over poisoned wines

tensions in the area.

# Pepsico Inc.?

Washington, in the US 167. ing to establish and eninulually advantageous trade. economic cooperation with Soviet Union, are subjected attacks, pressure and threa

According to "The Warker

Post" an organization has be set up in the country with aim of organizing a naton. boycott of the products of a sico company. The "guilt of a firm, according to the back; the new group, is that it is panding contacts with s foreign trade organis D. Kandall, Cheirman d Board of Directors of the F. co Inc., has become a target narticularly malicious and b reactionary circles, He his peatedly advocated for & the curbing of the arms to a promotion of a many to mutually advantageous org tion between the US and

Determined to punish the pany, the reactionaries asing to cause it (inancial calling upon Americans buy Pepsico products if the boycott launched is stipulated effect, the let is significant.

Washington, President

has signed a Irli a"

25.4 billion dollars for the

and economic aid to obe;

in 1906 and 1987 lescal year

mony he expressed of with the fact that it

resumption of US aid to 3

million dollars will o

gua counterrevolution un

bandits making bloody t

into Afghanisian, while it

lion is meant for the gr.

Khmer reactionaries rain-

armed raids into wir

Kampuches.

Speaking at the space

### The Ethiopian Foreign Min-ry has sharply professed spent the American military MILLIONS treatmes being held under tode-name Bright Star-85 on in the Somali army. One Perusian Prime Min-AND SABOTAGE

rir luit Alva Castro has antengency programme for com-tragency programme for com-position of the contragency programme for com-tragency programme for com-tragency programme for com-tragency programme for com-tragency programme for com-position of com-tragency programme for com-position of com-tragency programme for com-position of com-position

pul the Clark amendment

hough Congress by the salphistration. The amend-

or formally bans aid to anti-

the an puppet groups and US

at allairs of Angola. A state-

the of the MPLA-Workers'

int, states that this step will

FACTS

and EVENTS

introcitios of a fighter plane
is fire West European counter Britain, West Germany, Trance and Spain. The tra is meant to be delivered one; armed forces in the

© Stretal counter-revolution of steel counter-revolutionin stone were eliminated
in the past few weeks by the
tanty security forces during
serious in the Parwan and
lists according is the provinces. Eight ammunities of in sums, missiles and com-: Ha Hited equipment have

## bright Star military ¶™es—threat Middle East

Friedl. The World Peace bas sounded serious of the Bright Star-85 games being carried out

Council warned that the res, under the direction U.S. Central Command (COM), are aimed at protoner words, interests disastional corporations strategic designs. gravest concern, the statement stresses, to by the fact that the history some American copyment force" units, the known to have nu-scipons. This is part of in military property is military preparation of military preparation of military preparation of military preparation of military preparation. Council stresses that the spendize the security of in the Near and Middle of military counter to Middle. i un counter to the po-ton-alignment of some in the region as well in General Assembly re-non the creation of a nu-tee zone in the Middle

this huge army of pels they an-nually have to spend 10,000 mil-lion francs. But love for pels demanda other sacrifices, too. According to statistics, every year 500,000 Frenchmen and Frenchwomen lall victims to dog

South Africa. Some 1,500 people

have demonstrated in the South African town of Durban against

racist Pretoria's new crime -

the murder of noted anti-apar-

theid activist, lawyer Victoria Msenge, who was recently shot dead in a Durban suburb by

The demonstarters demanded

that the authorities put an end

to the terror. In reply reinforced

police units were used to dis-

🖨 Police arresing a Durban

Telephoto BPA-TASS

repressive apparatus of the re-gime of apartheld, which socks to stiffe the heroic (ight of the

peoples of the region for free-dom and independence. Our

party vigorously denotates te-pression by the Pretoria author-

llies of the African majority and

supports the UN Security Coun-

cit's appeal for economic sauc-

48 grammes per litre in one of the bottles found. Traces of this

luxic substance were even found

The scandal has reached a

scale of a mass psychosis in

Austria, consumers are phonting

into a specially created service around the clock to make sure

the wine they have bought is not

on the list of brands "Improved"

by diethylene glycol. The reper-cussions are fell abroad to: Aust-

tian wine has been banned from

sale in West Germany and tra-

ders in Britain, the US, Japan

and some other nations have lol-

and deportation from occupied lands of those "endangering is-raeli security". The government

has also decreed closure of pa-

pers which, despite the existing tough censorship, carry materi-

als critical of the occupation

laws. The new draconian laws call for building more jails on occupied Arab lands. According to the Jordanian information minister, M. al-Hatib, the current

intensification of Israeli terror is part of the policy of the zion-ists to banish Palesilnians from their lands.

lowed the example.

in grape talce.

perse them.

demonstrator.

## Walls against smugglers

According to the Malaysian According to Minister Dato
Deputy Prime Minister Dato
Musa Hitam, his country is planalog to shield lisell from Thatland by a 4.5-metra concreto
wall and a baibed wire tence. As wall and a baibed wire lence. As Kuhid Lumpur sees it, the 600 km fortification along the border with Thailand is meant to protect the country from That smugglers. That authorities now comballing Malaysian smugglers thiend to

### FROM the SOVIET PRESS

### WANTED: RESPONSIBLE APPROACH

PRAVDA editorializes on the US stand on the moratorium pluced by the Soviet Union on nuclear tools as of August 6. Some people may be under the impression that some time soon America might decide to stop nucleur tests. Yet the President himself dispelled such Illusions, specifically mentioning tests as part of a programme for developing the Midgelman missile till the late 80s. Moreover, a spokesman for the White House specified that the issue of monitoring should be solved and that the US should, in general, first modernize its arms.

The US is reluctant to discuss in a businessitke and concrete way and to solve the issues of fimiling nuclear arms. It is not only unprepared to stop the arms race but inlands to spread it into outer space. Incidentally, it needs nuclear tests for that,

The US clearly sparns the interests of peoples and international security, when a responsible approach is needed from

### JAPANESE MILITARISTS IGNORE LESSONS OF HISTORY

In his article carried by the INTERNATIONAL AFFAIRS magazine the USSR tirst deputy Defence Minister, Marshal V. Police, states that in drawing up their expansionist plans, Japanese rightists, aided by the US, have lar-reaching political, economic and military goals: to assert their leadership in Asia, turn the south-east of the continent into a sphere of their direct influence and plunge the country into aggressive adven-tures. The Jupanese Government, having torgotten the grim lessons of the past war, is paying speckit altention of the urgency of the carliest implementation of plans for boosting the army's combat capability. They see as the main form of waging war things like preventive strikes and strategic attacks coupled with supremucy in the air and at sea in Japan adja-cent territories. Inpanese leaders insist on turning the country into an "unsinkable atterait carrier", which would ostensibly serve as a launching pad for flist-strike weapons.

social and political processes which formented in their time the militaristic spirit of its troops and civilians. With US help Japan is turning into a NATO associated member, the magazine

### HOW TO UNTIE THE MIDDLE EAST KNOT

The face of direct tolks between Israel and Arab patiners' — Jordanian-Polestine delegation — planned by the US administration is nothing but a way to pacify the Israell aggressors, writes IZV 68TTA. Washington is attempting to nullify the decisions of all the latest pan-Arub summits and sessions of the National Council of Palestine, and, first of all, the Foz pan-

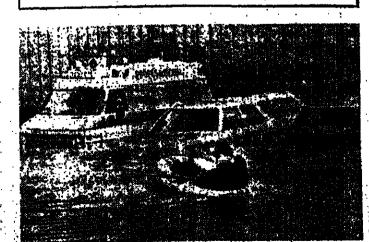
A tun solution to the Pulestine problem should be sought collectively us purt of a comprehensive Middle East sattlement on the busis of a Israeli pullout from all. Arab territories occupied since 1907, and restoration of the rights of the Arab prople of Palestine, including their right to an independent state. An international conference should be an elicitive tool for achieving this. All this has been approved by the UN, the paper recalls, and the task now is to make the US and Israel act in line with the will of the majorily and not otherwise,

### MONOPOLY MACHINATIONS

Despite us abundant manpower and natural resources Afri ca is lui behind the world general development fevel in terms of major economic indicators. Over the past 25 years lis share of the gross world product in the non-socialist world has practically not changed and stands at around three per cent.

its industrial output is only around one per cent, writes the magazine MIROVAYA EKONOMIKA I MEZHDUNARODNIYE OTNOSHENIYA.

One of the main reasons is attributed to the operations of international monopolies. By controlling between 75 and 95 per cent of the shipments of mineral and agricultural raw materials, they can manipulate prices and thus shill their own losses from plummeling prices onto their trading partners. In 1979-1981 alone African countries lost from such collapsing prices 2,200 million dollars. Also, their share of profits from sales of from ore, boxiles and collon do not exceed ten per cent, and are between 20 and 40 per cent with regard to lea, collec, cacao and clirus because the rest is appropriated by the transnationals, the magazine strasses.



USA. Torrential rains in the state of Massachusetts seriously, hit many populated areas. According to UPI, they demaged power lines and left entire areas without electricity. Traffic was disrupted. Telepholo UPL-TASS

#### News Agency Daud Kawian told the press conference that leaders of various sorts of "islamic" organizations entrenched in countries adjacent to Alghen-

plains the toughening of repres-sion against Phorto Ricen pat-

expressed concern over the continuing stimulation of the "hrowns", stressing that nazism is a serious threat to peace and ndependence of people. The enstrate the fruitful nature of ties between states with differof the Soviet-Indian Friendship

ent socio-economic systems, if they are committed to the principles of peaceful cooxistence, equality and mulual respect; strict observance of sovereignly and non-interference in the internal affairs of each other". It is precisely the adherence to these principles that enables the two nations to formulate such long-term plans and look into the future together. indian peoples. To strengthen this friendship was behested us by Viadimir Lenin and Jawaharlat Nehru.

Soviet-indian (riendship beiongs not only to the peoples of the two countries. The proximity or coincidence of positions on cardinal issues of loday and responsibility for the future of mankind make our relations an important factor in the struggle

course was followed by his daughter, Indira Gandhi and, currently, by Rajiy Gandhi. The latter's recent visit to the Soviet for neace. Union confirms the fact that our The lact that in this drive the USSR (the leading socialist country) and india (which heads the countries are eager to further strangthen, in every way, their ties of triendship and cooperation on the basis of the 1971 Troaly. The Soviet-Indian summit non-aligned movement) go to-gether, strengthers the peoples' rebuil to the threat posed to manking by reckless actions of In Moscow was very fruitful and great is the significance of ac-cords, algued during the visit, on the main spheres of trade, economic, actantific and techniaggressive imperialist forces. The USSR highly values india's contribution to the consolidation of universal peace and elical cooperation up to the year 1000 and the construction of several projects in India. mination of the nuclear threat as well as her sober and consider-

well as her sober and consider-ed approach to a whole range of regional problems. India's contribution is weighty, for her present government continues jawahariat Nehru and Indira

Gandhi's course of implementi the anti-imperialist, anti-colonial and peaceful principles of non-alignment. Evidence of this is the New Delhi anti-nuclear declaration of leaders of six countries on lour continents, their new appeal for averting the nu-clear menace launched on the eve of the 40th anniversary o the Hiroshima disaster. Their appeal is in consonance with very important initiative of the Soviet Union — the unitalerally declared moratorium on all nu-

> The USSR and India have for many years now been advocat-ing a common stand on world and Asian problems, Characto ristically, during the Soviet-Indi-an summit Mikhail Gorbachov launched a new Soviet initiative by stressing the urgent need to take a fresh look at and eva-luste the possibility of a global approach to the situation in Asia, it could really be worthwhile to think of some comprehensive approach to security problems in Asia and a possible pooling of efforts by Asian states in this direction with due account taken of earlier positive initiatives concerning the con-

tinent and, to some extent, the

European experience. The USSR and India expressed their readiness: to do all they can to help the peoples of Asia look confidently to the future."

MORMATION No. 61, 1985

Nine million dogs for 55 mil-tion Frenchmen and Frenchwomen—such is the grim teallly of today's France, To keep

EN

### Round the Soviet

YOU CAN LEARN ABOUT THE MOST FAMOUS WORKS OF ING THROUGH AN ATLAS, CALLED "ARCHITECTURAL MO-NUMENTS OF TAJIKISTAN" [A CENTRAL ASIAN REPUBLIC), IS-SUED BY THE IRPHON (LUMI-NARY] PUBLISHERS, This collection deals with fortresses of the Middle Ages in the Pamirs, the mausoleums of Pendzhikent and the Oriental gem — Buddhist monastery at Azhin-Tappe. The publication was prepared by specialists at the State Inspecto-rate for Protection, Study and Restoration of Historical and Cul-Ministry of Culture, Now more Jhan 1.000 ancient structures in lhis republic have been placed under state protection.

THE CRUISE TO THE ARCTIC LATITUDES GAVE A START TO THE SUMMER EXPE DITIONARY SEASON OF EX-OCEANOLOGY OF THE USSR ACADEMY OF SCIENCES, its scientists have left on board the research ship, "Professor Shickman", to the Barents Ses where they will study the geological structure of the Earth's crust. The research will make it possible to assess the prospects of the oil

THE RESETTLING IN NEW PLACES OF JEIRANS, A KIND OF ANTELOPE ENTERED IN THE RED DATA BOOK, HAS START-ED. The first group has been dispatched from a specialized nur-sery in Bukhera (Central Asia) to the Askenia-Nova reserve (the Crimean Peninsula). The natural these unfelopes were recreated in a nursery 8 years ago. Now there are already 500 animals there.

## Pamir develops own power system

Preparing work has begun on the banks of glacier-fed river, Guit (a tribulary of the Pyandzh River), where the Pamirskaya hydropower station will be built. This will be the seventh hydropower station in the Corno-Badakhshan Autonomous Region, part of the Central Asian Union Republic of Tajikisian. At an allitude of 2,500 metres above sea level the turbulent waters

The construction of the Koslomuksha ore concentration mill in the Karelian talga is the reproruda Institute and the Finnnew enterprise is related to giant Soviet metallurgical plants of Siberia, the Urals and the Ukraine as well as the plants

sult of mulually advantageous cooperation, of the policy of good-neighbourly relations be-tween the Soviet Union and Pinland. It is one of the biggest projects in the north of European USSR and in which experts from both countries took part. The construction of the powerful mill brought about the birth of the nearby city of Kostomuksha — a new industrial centre

of this mountainous river will

turn four hydro turbines to pro-

duce cheap electric energy-133

million kilowatt-hours a year-

for the regional economy. The overall electrification of locali-

ties in the Pamir bas been prac-

tically completed. Now, with the commissioning of a new

enterprises but to fully satisfy domestic consumption as well. The Pamir mountaineers are currently developing their own power system — a unified mic-

Industrial cooperation

for stability, success

strol joint-stock company, the

of the Kurak Magnetic Anomaly.

The products of Karella are a

substantial addition to the raw

material base of the USSR. A part of it is experted to Pinland.

23 30

roenergy system in the moun-teinous Badakhshan Region. The establishment of this system will result in considerable economic benefits for this highest mountainous region of the USSR. Besides the six hydroelectric stations, dozens of low powered diesel electric stations are still functioning there. They With the commissioning of the Pamirskaya hydropower station the other stations will be kept in reserve to help curtail deliveries of costly fuel to this high mountain area and to enhance thrifty use of energy

have constructed about 600 pro

duction facilities in Kostomu sha, mounted a large number

technological equipment timely supplied by 250 Soviet plants

The extraction of from ore is done through the opencast method. The shops of the mill,

processing the ore into a high-

quality raw sluff for metallurgi

cal furnaces — from-ore concer

trate and tron-ore pollets-have

been functioning there for two

The Importance of Kostomuk

sha lies not only to the millions

of tonnes of products if turns out. Just as important are the

strengthening and expansion of

trade and economic ties be-tween the two neighbours. The

Soviet-Finnish cooperation pro-gramme is expected to run into beginning of the third millenni-um. In line with its plans, many

projects have already gone into

operation: the Saimaa canal; the new Tallinn port; the Svetto-gorsk and Vyborg pulp-and-pa-per plants in the USSR; a mighty

steel production complex and

## New ultramarine production

Soviel industry has earn a new method of obtain Iramerine. Until now it. ment for paints and for c plastics, bleaching sugar is and paper was being pathroughout the world on the bis of a technology which not changed for more th:

Now ultramarine is also in a revolving furnace, f. futing the well-established that the displacement charge components is in-le. The Soviet techno continuous. It reduces the duction process of a p from 12-15 days to 30 l. completely rules out r labour which until now w vitable. The merks of the method also include w production. For examp phur containing gass for the production of pos-

# LOCOMOTIVE

The new Soviet VI816 Socomotive (10,000 kg/hat/ls trains weighing in tonnes. Its batch product heen launched in Nov. kassk, the south of the F-Federation.

# technology

# MODERN ELECTRIS

The locomotive has been The locomolive in the north signed for use in the north cifically on the Raikal- Mainline, which opened for fic a year ago. Englard speak well of the looper. One more experimental

tric diesel TE-136, with a p of 6,000 hps in one sec used in the area beyond its lar Circle. Designed in Vo-lovgrad (Ukraine) that its sel electric just as the electric locomotive, is powerful. It can be rains. Such glant locom having taken a start in 1980s will ride into the century and will carry for and to full capacity custs

## hydropower station, electric energy will be supplied not only to industrial and agricultural FROM the SOVIET PRESS

### LIGHTER-CARRIERS—FUTURE OF MERCHANT MARINE

Scientific and technological progress in merchant marine is represented today by lighter-carriers, writes

These powerful carriers of huge floating container-lighters make it possible to reduce the time of unpro-ductive demurrages of ships, reduce or eliminate the transshipment of cargoes in ports. Lighter-carriers con lake on board any cargo, even in places where there are no equipped moorages. Such a ship does not have to approach the plet. Anchoring fast near the floating barrels somewhere in the middle of the bay, by means of lugboats and the ship's synchrolill it unloads the lighters carried from alar and takes others on board.

The system of lighter-carriers is receiving more and more new ships, writes the paper. Now one of the Soviel shipyards is building the first ico-class lighter-andcontainer-carrier with Sevmorput nuclear power plant, This will become the biggest dry-cargo ship of the Soviet transport fleet.

### CONTACTS HELP OVERCOME SOLITUDE

. The literary studio was one of the creative studios. functioning at the 12th Moscow World Pestival of Youth and Students. Its work has been summed up in LITERATURNAYA GAZETA by pool Oleg Shesilnsky, Secretary of the Board of the USSR Willers Union. I was gladdened by the depths of the thinking of young men of letters he willes.

A mature literary generation, reliective, educated

and with good comprehension of the tasks is now coming to the fore. Discussions were held, poems recited and prose debated. These were not aesthetic reason-ings but serious thoughts about this Barth by people living on it. They spoke not only about limited nation-al issues; their deliberations revealed the anxieties of the whole world.

Young writers ardently wish to establish contacts among themselves, share ideas, be translated into other languages in order to make an impact on the state of aliairs in the world — and this was vividiy demonstrated by the work of the studio. Many people noted that such an international studio could become pernent. Of course, this is, so far, in the realm of projects but I shall quote the view of one Color writer to the effect that such confacts help overcome the creative solitude of a writer in the capitalist world. And we, he said, cannot be isolated. The essence of the studio is the unification of progressive creative lorces and mutual enrichment of cultures.

### RESUSCITATION SCIENCE

A new institute of general reanimation has been set up by the USSR Academy of Medical Sciences. What essilated II? To begin with, traumatism now ranks third among the diseases of the country, Viadimir Negovsky, Member of the USSR Academy of Medical Sciences and director of the institute, writes in TRUD, To saye a person injured in a car accident, it is necessary to know... the laws of dying. The dead cannot be resustated but to delay the process of dying, to restore the vital functions that have just died away, to bring the man back to life is possible in some cases. The creption of the new institute was prompted by this, notes: In no other country is the people's health given so

much attention as in the Soviet Union. This can are explain the priority of Soviet scientists in many splant of medical knowledge, including resuscitation. American surgeon and resuscitator Claude Beck sald Soviet scientists. scientists, according to their deserts, stand out processed in this sphere of endoavour. Their progressive way of thinking has enabled them to realize the angle of the control of the con new medical branch has come into being and to pe ideas into practice.

### ANCIENT MAN IN THE URALS

Neanderthal man is a sensation in itself. This conclusion, willes the newspaper IZVESTIA, of the cow palaeanthropologists who studied a mysteless that made in a mine near the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the Chusovaya River at the loot of the Middle Transcriptor at the loot of the Middle Transcriptor at the loot of t

The lind was made by an expedition mounted by the Komi Branch of the USSR Academy of Sciences and excavating a time material statement of the control of the excavaling a live-metra well they uncovered seven of excavaling a five-metre well they uncovered sevences tural layers of different ages. The greatest latest tural layers of different ages. They greatest latest was aroused by layers pertaining to early Pantolink of nearly 250 thousand years ago. They are full of early bones, mostly of cave bear. Other finds in this layer is bones, mostly of cave bear. Other finds in this layer is clude a quarisite tool made from a large piece of proceedings of the clude and special statest traces as though worked by humans. The most inject and discovery, however, was a fibulo discovered to

ant discovery, however, was a thula discovered to ant discovery, however, was a thula discovered to gether with implements of ancient man.

The undoubled antiquity of the bone and other with the confirmed both by geoglophical distribution morphological qualities of the human antiques. The morphological qualities of the human antiques to appeared in the mine nearly 200-230 (housing the ago. Further study of the find will probably level in relates to an even earlier period. il relates to an even earlier period.

## HOME NEWS



## Stone flower in Red Square

is commemoration of the victory of the Russian army over the Kazan and Astrakhan kingdoms St. Basil's Cathedral -one of the remarkable creations of national architecture -

has rected in Red Square in 1555.

failfally the cathedral was called Intercession of the Holy Virgin Cathedral. At the end of the 16th century, however, the structure was renamed St. Basil's Cathedral, because an mbecile, well known in Moscow, was buried there.

Now it is branch of the History Museum. An exhibition speaced there deals with the Cathedral's construction history. is one of the halls well-selected exhibits show the Kazan canpaign of 1552. On display are the cold steel and fire-arms of the period. Restorers have revived 17th-century frescoes in

the gallery.

The mighty structure of nine ten-like church lowers, as if mighted by a graceful gallery, has become a monument of ascient Russian architecture. It gives Red Square the solemn appearance of a cheerful feative pattern.

## SHOOTING FILM ABOUT CHILDREN

For children from different control of the world the Mostest festival is still going on at the All-Union Young. Pioneer Carp Artek There's nothing surpixing in it because this Internatical Children's Camp of the 12th World Festival of Youth the Students was the filming in the Artekfilm Studios, item the filming team shot as

have talked to some foreign carelists who allended the re-ter Festival of Youth and Stud-ets in Moscow. I asked them that most vivid impres-

Outd GOLDINER [USA]: It

the loy of communicating tone to Morrows

was le Moscow from all corwis d'its planet. How wondertil it would be if governments
if it countries could get toties to discuss serious proties. The number of such probties could be greately reduced.
It is mosphere that reigned at
the Soviet people.

wide-screen documentar "Capital of Childhood" — dedi-cated to young informationalists. The film tells about children's

struggle for peace. Final episodes will show the Moscow Festival. The film will be premlered in Artek during the international shift. The youngest Festival participants will be its

## nonest assessments of the

hope to write about the Festival and the interesting people I met. I will also write about the Soviet circus, which is fantastic

G. E. KARKI [Nepal]: There is always a margin between de-mocracy in theory and practice. What I saw here was democracy In practice. Soviet democracy i real democracy. Robert GEORGE (Republic of

Seychelies): I was most of all louched by the fact that not only the Soviet delegates participated in the Festival but practically in the Festival but practically in the source. tically all residents of Moscow-

Monica FLOSS (Canada): 1 am staggered: Moscow, 1 thank

kega Ramires CARRASCO
(Msko): The Festival Was very M. D. de SILVA (Sri Lanke): i will never forget the manifesta-tion at the Dynamo Stadium de-voted to the 40th anniversary of Victory over fascism if was such an impressing apaciacle that et one moment i unexpectedly clenched my flat in a "Rot Fronti" greeting Many

## Health programme for miners

The health of miners at the Doneisk coal basin in the Ukraine is stronger than that of urban employees. Examining the miners, medical workers found oul that they look sick leave less frequently and that even at pension age they usually feel better.

Over the past ten years the sick rate of people suffering from occupational diseases typical of miners in all countries, has reduced in this republic more than three times. Besides, it must be taken into consideration that the Donelsk basin is one of the world's most compli-cated coal-producing areas, where mining depths reach 1,300 metres.

The coal and public health ministries of the Ukraine, jointly with the republican commitlee of the sectoral trade union,

sive "miners' health" pro-gramme. For its implementation 250 million roubles are being spent annually. This sum is sufficient to build a big mine. Disease-provention measures, envisaged by the programme, are supported by considerable engi-neering and technical efforts. For example, the reconstruction of systems for the underground ventilation and the introduction of methods for removing dust formation at working places hel-ped eliminate such diseases (widespread among miners) as silicosis. A good effect has also been attoined by using highly-efficient mining equipment mechanized mining complexe and coal ploughs, equipment for winning coal without an operafor and which does not call for a permanent presence of infinera in the face.

the geological history of the Earth (more than 4,500 million years) cosmic dust has settled

on it with a layer of 25 cm and

owing to this, our planet has "grown heavier" by one hun-dred millionth fraction of its

Permatrost may be a good aid

to farmers and scientists in

such a major work as lengthy storage of grain cropseeds, ve-

getables and perenulal grasses,

without any spoilage. This con-

clusion was made by scientists

at the Yakutsk Institute of per-

hensive experiments in under-ground laboratories — freezing

It is long known that low

temperature increases the pre-

servation time of humid seeds

without loss of quality. But the

construction of storages with re-gulated temperature is compli-cated and costly. Permafrost,

which is several hundred metres thick in northern districts, is an

ideal "refrigerator" with con-

stant regime. The farms-situated

in its zone can use this cold

OF INTEREST

scares bear

tionally robbed a bear, taking away two dozens of splendid

mountain trout, that the beast had lished for its own breaklast.

Anatoly Prussakov, a resear-cher al Sary-Chelek biosphere

reservation in Kirghizia, wanted to take a photograph of the deer, Stealing up to the grazing animals the scientist heard o

So he threw a stone to scare

boar and in this way to get tid of the undestrable neighbour. However a huge bears head

with a lisk in cleanaged (eath ap-

peared from the thickels. The

2-metre-high bear lost hold of

the prey and stood upright toa-ring menacingly. The situation was becoming dramatic.

Suddenly the scientist stepped

jorward and clicked the camera's

shuller. The unusual sound per-

plexed the bear and the man

kept taking one photograph attel

another. The forest giant did not like all this and look to his

heeld. The photographer reluc-lantly retripined from following his example and was amply re-warded for this, he discovered

the liqui on the bank. The lish-

what he thought was a wild

free of charge.

Camera

natrost studies after compre-

Science and technology

### THIS 'DUSTY' OUTER SPACE

Every year the Earth receives from outer space about 30,000 tonnes of microscopic particles.

These calculations were made by staff members of the Acad. A. F. Joffe Institute of Physics and Technology of the USSR Academy of Sciences. They succeeded in "weighing" with great precision the substance which nobody has ever kept in his

The fact that interplanetary roads are "dusty" became known for the first time about 100 years ago when mysterious black globules — clusters of space particles — were raised from the bottom of the Pacific Ocean. Since then attempts repeatedly were made to deter-mine the mass of such a substance but the results of investigations greatly differed.

Leningrad researchers have used a unique mass-spectrometer, which makes it possible to carry out, with high precismall amount of the substance The samples of lunar rock be came the initial model of cosmic dust whereas the isotope of Neon-20, which is not formed on the ground in natural conditions, showed its extraterrestrial origin.

The calculations of Leningrad physicists show that throughout

other journalists, my colleagues, did the same. We all showed our sincers respect for the So-viet people with this gesture of the Spanish Republicans.

Klement A. ADEIEIE [Nigeria]: As a journalist I was very hap-py to have the opportunity to meet envoys from many countries and Soviet people, foo. It was impossible to overlook their cordiality, industry, and desire to live in peace. I saw for myself the falsehood of bourgeois propagands in its hostility towards the USSR.

Charles IDELSON (USA): 1 think my trip is a great success and i am inclined to attribute it to the hospitality of the Soviet people. I hope to write about the Festival when I return home. I know that my words will be a more fretion in the general flow of information but I will try to describe honestly, what I have seen and understood here. Honest, description of the Festival Is very important.

Valery GOLUBISOY

## VIEWPOINT

## Economy, economics and national income

Lev KORENEV One of the basic aims of rest ructuring Soviet economic man-agement is to set up a system which would alimulate maximum savings of means, raw ma-terials and manpower. This is, naturally, the most cardinal ap-proach. But why does the USSR pose so acutely the problem of combutting wastefulness in the national economy today and, simultaneously, in all directions

and by all available means?
In one of his recent speeches,
Mikhail Gorbachov described this as the need to create "antiwaste" economic mechanism. In the given case it concerns
the immediate future — the
12th Soviet Five-Year Development Plan, which starts
in 1986. But for the time being an "ordinary" saving of fuel and raw materials (which does not call for restructuring) was characterized as the mos urgent task. As an argument he sald: a reduction of only one hundredth in the consumptio of fuel, energy, raw and other materials would enable the country to increase the growth of national income by almos 7,000 million roubles. These funds could be channeled into build ing hundreds of new (lats, poly clinics, kindergartens and

This social aspect of the issues explains why the Soviet Union considers it necessary to toughen the usual, everyday re gime of the economy and raise the question of a radical re-structuring of the entire econo-mic system. Unlike the widespread practice in countries with market economy under no circumstances will the USSE curtail social programmes even

as a lemporary measure. as a lemporary measure.

The "ordinary" economy fully meets this condition but its reserves, though quite substantial, may be used and "selected" rather quickly. After that a structural reorganization is needed. Being complicated in itself, it is made difficult by the fact that for several decades in succession the USSP has been develonsion the USSR has been develop ing in conditions of relative abundance of both natural and

manpower resources. Such an acceleration of economic growth inevitably led to higher expenditure; a kind of psychological stereotype — of the "inexhaustibility" of resources — took shape in the socleiv and, subsequently, among economic executives. It is worth recalling that the situation to-day is different, but people change slower than the circumstances.

By the way, this explains the fact, and it is admitted quite self-critically in the USSR, that the process of the transition of the country's economy from mainly extensive to intensive development has been unjustifi-

ably delayed.

The "anti-waste" economic mechanism, which we speak the principles of planned econ-omy. Moreover inherent in it are the ideas of the most ration-

the economy has been going on of late to check in everyday life the possibilities of new approaches because there was nothing similar to this is nature. It must be said that in many repecis these experiments proved the need for a more substantial restructuring of the economic mechanism, rather than contemplated at the beginning to bring into operation its upper echelons.

EN

-

M MFORMATION No. 61, 1985

## LABISA GUZEYEVA

She became known to film fans after the first demonstrations of Elder Ryszanov's film, "Sentimentol Ballad". It was her debut. Audiences had mental Ballad". It was her debut, Audiences had been anticipating eagerly not only the release of yet another production by their favourite film director but also his first attempt at a Russian classic. Ostrovsky's play "Bride Without a Dowry". The film aroused a controversy which was almost unprecedented. At the 1985-10th International Film Festival held in New Delhi it was received the control of the contr owarded the main prize-The Golden Peacock.

It so happened that the role of Larisa Ogudalova (and its interpretation by the new actress) did not find itself in the centre of the dispute, it was not the leading one in the film. Paratov's drama interested hyazanov more, apparently, than Larisn's tragedy. The young actress heard a few compliments mixed with perplexion; was it

Ryazanov had decided to invite Larisa Guzeyeva, a 3rd-year student of the Leningrad Institute of Theatre, Music and Chemalography (Lait-mik). Why? Many actresses in Russia had in-cluded the role in their reportoire. But they were

When she was a little girl, Larisa lived in Oronburg. At school she loved poetry and was always shead of her friends and companions. She also collected postcards depicting actors and actresses but did not think of becoming an actress herself. She found herself at the Lgitmik by chance.

Then come the day when I answered a tole-phone call which said that Eldar Ryaranov was inviting me to an audition. I thought it was a trick by my friends, and did not believe it. When I came to the Mosfilm Studios I had nothing but the feeling of four. I cannot find words to describe the people who surrounded me. I can only say that I was happy.

Much time has passed since we ended the work but I cament forget how wonderful it was, I con-not assess my work. I know only that should I be invited to play it again much would be different. I am not trying to be coquellish. It's true. Larisa is carnest and honest. The past year brought more professional experience (doesn't it mean that her debut had been noticed?). She has played in "A Rivol" directed by Viktor Sadov-



Meet in the Metro", by Viktor Sokolov, Both are Lenilla productions in which she appears as Nalasha, our contemporary and an albiele, and as Lyolya Varshavskaya who belongs to the prewar and wartime generation.

What will happen next? I don't know. I would be happy to work at some theatre in Moscow, But I am scared to ask for an audition. I still feel as a student, I have a feeling that they will expect me to show something I cannot do yet...

Well, it is easy to understand her feelings. Her debut was a very responsible one. Let us wish her good luck.

Olga SHERVUD

FACTS

and EVENTS

Books. The first complete col-

laction of works by Albek, a famous Uzbek writer, has come off the press. The adition in-

cludes his novel — "Navoi" and

"Sacred Blood", his long poem,

"Khamza", publicistic articles

Exhibitions. The Roman Muse-

um in Hildesheim, FRG, has opened an exhibition: "People's

Portraits. Young Artists of the Soviet Union". More than 150

paintings, drawings and sculptures by over 70 young Soviet artists from all the 15 Union re-

MY INFORMATION No. 4

publics are on display.

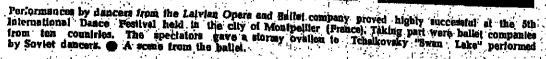
and theoretical writings,

## STILL DISCOVERING AMERICA

The cover of the "History of Latin American Literature", a purely academic publication, the come out, depicts a sailing ship. It is no mere chance that "Santa Maria", the caravelle of Christopher Columbus, has been chosen as a symbol of this series. Seven years hence the world will mark the 500th anniversary of the discovery of America. By that time it is planned to mainly complete the 5-volume publication started by a team of authors at the institute of World Literature of the USSR Academy of Sciences, under the guidance of Academici-

clent times to the beginning of the War for Independence", en-compasses the pre-Columbus period, the discovery of America and the 16th-18th centuries. The second book in this series will embrace the period beginning from early 19th century to 1880, i.e., from the War for Independence to national and state consolidation (Incidentally, this will bo the title of the volume). The third volume will be devoted to the history of the development of literature on the continent up to World War I and the October Revolution, the 4th and 5th volumes—to modern times.





## PARK OF ARTS STILL FUNCTIONING Upon numerous requests of and a programme called 'E.c. ing Bells' on the Coltism No. There will be an open-sit cit: display entitled "Gay Stage Concerts will also be give: the Open-Air Theatre.

Muscovites and guests the Park of Arts opened during the 12th World Festival of Youth and Students at the Maxim Gorky Central Park of Culture and Recreation will remain open till August 11.

Visitors will see exhibitions of Soviet republics, attend concerts

### NORTHERN RUSSIA IN PICTURES

Works by ancient artists of the Northern Russia are being displayed at the Fine Arts Muse um in Petrozavodsk, capital of the Karelian Autonomous Republic. They consist of the best masterpleces from a unique collection of 15th-century pictures Among the rarities is an icon The Flaming Ascension of Eli-

jah the Prophet With I Chronicle". It was made in it by Ignaty Panteleyer who had in Tubozero, a village in the Pudozhsk Region of Kareta E priceless ancient painting t tify to the high level and or :: ality of culture in Northern F.

the Open-Air Theatra, A &

and a music colour foundate

The park is open daily

11a.m. to 10 p.m.

### THE ANCIENT CITY WAS IMPRESSED

For almost three weeks Istanbut, the ancient city on the Bosporus, was the venue for an international art festival which musical collectives and soloists from many European, Asian, African and American countries took part. Pride of place on its programme belonged to music by Each, Handel and Scarlatti, whose 300th birth an-

niversaries fall this year and a celebrated by the music well Critics were unanimous declaring the chamber order "Virtuosi of Moscow" first among the best" threat's the festival's history.
Another Soviet groep.

Song and Dance Ensemble of Don Cossacks led by Atr Kvasov, was also very with appraised.



\_THEATRES\_

Opercita Theatre (at the pre-mises of the Mirror Theatre of the Hermitage Garden, 3 Kerot-

ny Ryad). 10 (mat) - Milyutin,

'Girls in a Flury"; 10 (eve) —

Ziv, "Messieurs Arlistes", 11 (mat) — Feltsman, "An Old Co-

medy"; 11 (eve) — Suppé, "Die schöne Galatea", 12 — Kalman,

Stanislavsky Drama Theatre

(23 Gorky St). 10 (mat and aft)
— Dudarev, "The Threshold". 11
(mat) — Nash, "Rain-Maker"; 11

(eve) - Rostand, "Cyrano de Bergerac". (Performances at the

premises of the Lenin Komsomol Theatre, 6 Chekhova Stj. 10

(mat and eve)—Makarov, "Was Not, Was Not in the Rank, Did

Not Take Part". 11 (mat and eve) — Kravisov, "Warming

Chamber Music Theatre (71

Leningradsky Prospekt). 10 -

The Front in Native Home

(Riga Film Studios, USSR)

1944 in Latyle, liberated from Dudnik (7.30 p.m.)

Rostovsky, "Roslov Action".

\_ FILMS \_

eve) — Kravisov, "Wa Parly in an Old House",

The Gypsy Princess".

WHAT'S ON!

August 10-12

Moscow Artists been mounted to !! cow at the Muxus Arts of Oriental I ples (Suvorovsky B display over 80 paintings graphic sheels cz des by noted Ext's of fine aris - its! capes depicting to beauty of Soviet Co tral Asia and the Co. casus; portrais of c contemporaries a genze paintings raying the bissor culture and life in G

fascial invaders. National

ic bands hiding in ferti

enter villages and com

savage acts. Cinema: "Vstrecha" [5/9 S

dovo-Chernogryasskeya Sl. M.
ro Lermontovskaya.
Happiness by Chance (Ca.

de).

About a giri from a large family tyho fell in love with a handsome but very with young man but he soot also

young man but no local doned her. Cinema: "Rekord" [Lena Cr. tral Stadium]. Metro Spatia

CONCERT HALLS

Central Concert Hall | Mark voretskays Embankmen, at the Rossiya Holel). 12 — fall Lab zon and the Time son and

Rossiya Holel). 12 — 1031

Zon and the Time pop group

Oktyabr Chema-and Card

Oktyabr Chema-and Card

Hall (42 Prospekt Kalisia)!

An evening of humoni

Concert Hall al Institute

Tourist Complex (71 humber

skoye Shossa). [0-11-Brossi

of variety songs and mass (1

of varie

naya.

An exhibition "

Orleat in the Works

Nekrasova.

nology will be organized in the als. Moscow Krasnava Presnys

lzing in the production of equip-

ment for gas and oil extraction

and covironmental protection.

In 1986 an exhibition of Soviet

advanced machinery and tech-

vs Tyumen Geolog. 5 p.m. Dynamo Stadium, 11 — USSR championship. First league. Ceniral Army Club vs Karpaty Army Club. 5 p.m. Lokomotiv Stadium (125 Bol-C.et 120 paintings, drawings, 121 sulpture made in recent jets by artists from the Altal shaya Cherkizovskaya St). 11 — USSR championship. First lea-gue. Moscow Lokomotiv vs Vollentary. Daily, except Mon-cus toon to 8 p.m. Metro Ar-tricaya. Trolleybusca 15, 31. Ethibition Hall. RSFSR Art-

gograd Rotor, 5 p.m. Three matches a day starting simultaneously pose a difficult task for Moscow

RACING

WEATHER

ka Union 111 Kuznetsky Most
Alout 40 works by more 13 200 painters at the exhibiting Sports in the Works of Hippodrome (22 Begovaya Akow Anists". Daily, except St). 11 - Racing and trotting Tordays, moon to 7 p.m. Metro

## - SPORTS -

**FOOTBALL** 

Irela Central Stadium. 10 --Me championship. Top league. Topedo Stadium (4 Vostoch-

August 10-12 In Muscow, city and region, very hot and dry weather will continue. Daytime temperatures +30°, 35°C. On August 12; temperatures will drop to 24°, 28°C. E wind, 3-7 mps, to 10-15 mps in

TRAKSPORT HOURS Hetro & a.m. to 1 am Pare 5 kopeks
Irolleybuses & a.m. to 1 a.m. Pare 5 kopeks.
Buses & am to 1 a.m. Pare 5 kopeks.
Trams & 36 liams 5 30 am to 1 30 a.m. Fare 5 kopeks. lath 14-how service. Iwenty kopeks on the meter to begin plus 20 kopeks pay kilometre. Ordering a cab 24-hour service Telephons 225.00 00 communal cabs (over 40 routes in the city).

Lat to 9 pm. Fare 13 kopeks.

more than 40 countries within the framework of 63 bilateral intergovernmental agreements The Soviet section contains in fishing, and is also a party to 15 multilateral conventions on the utilization of the resources some 3,000 exhibits including equipment for fish breeding

forts of many countries help solve the problems of their progrowing larms.
One of the interesting exhihits is the apparatus Oster (sturgeon), used in industry for the servation for coming generation. On display are also exhibits of the Austrian firm Laska, and inculation of roes, and in science to obtain larvae of sturof GDR, Polish and Finnish geon species.
A special section of the exhifirms. At moorages and on the roadstead of the Vasilyevsky Island barbour are fishing vessels hosting the flags of different

in the World Ocean. The joint of-

Intourist

news

bition deals with international cooperation in fishing. The USSR cooperates with

plants and spawning and fish-

## Scientific and technological cooperation with Western countries

BUSINESS

AQUATIC FAUNA

in recent years USSR's scien-tic and technological links with Western countries have further caeloped an MNI corresponand was told by Dahermen Capitant, Vice Chairman of the 15-R Committee for Science and

As international exhibition—
[37]pion— has occur arranged
[67 the fourth time in 18 years
[67 the banks of the Neva River.

On display are exhibits of 260

companies from 25 countries.

This year the greatest atten-

LOD is paid to retional utiliza-

Lon and reproduction of raw rateful resources in the seas

and oceans. This is reflected in

the motto of the exhibition, Modern Means of Reproduction

ed Culization of Aquatic Bio-

Thus signed recently was a long-Term Programme of the Main Directions of Cooperation Edween the USSR and I-RG in the Sphero of Economy and Inculty for 25 years. Also signed ara new 10-year programmes with France, Austria and Swein New Intergovernmental agtements have been concluded ան France. Belgium, Anstria, und and Sweden. The Long-For Programme for Developing at Strengthening Trade, Econc Scientific and Technologal Cooperation Between the FoR and Finland has been ex-

Origite the lact that British of Canada continue to follow the US sanctions policy, the Germannis of these countries tale tegun to take steps to "" w scientific and technolog-. Il laks with the Soviet Union, is 1983, the governments of part. Canada, Italy, Australia (1 New Zealand took the initia-

the forenew, after a 3-4-year Comption, the activities of tel intergovernmental com-Perent years have seen further

concenent of scientific, tech-'(2'cal, industrial and econ-

\_EXHIBITIONS \_

Museum of Arts of Oriental

respies (12a Suvorovsky Blvd).

its exhibition, 'in the Moun-iss of the Blue Aliai", [calures

Peace Cruise along onic cooperation with traditional pariners among West German Italian, Finnish, Swethe Volga and Don 109 Americana from twenty states took part in a recent tra-

dish, Austrian and Swiss firms. Besides, we have acquired new partners of late. As a result of such a reottentation in cooperaditional Peace Cruise along the tion, a number of major cont-Volga and Don sponsored by the Soviel Pcuce Committee tracts for various construction projects in the USSR, deliveries The guesta from USA, together of equipment — which USA, Briwith Soviet peace activitate, tain and Japan had wanted also participated in anti-war have been switched to firms in other countries.

They expressed prolound so-And still - I would like to tisfaction with the Soviet decistresa once more — American sion to unitaterally stop all nubusiness circles are constantly clear tesis as of August 6. They making efforts to reestablish appealed to President Reagan to normal trade, economic, sclentishow that the US was ready to fic and rechnological links with stop the arms race and anthe USSR. A positive role in nounce the cessuiton of nuclear these elterts is being played by tests concomitantly with the the US-USSR Trade and Econ-Soviet unnotation. They exontic Council (ASTEC). In May pressed the hope that the No-1984 It held its 8th meeting in vember Soviet US summit will the United States which was atbecome a major step towards tended by more than 300 rephisting prace. resentatives of American husiness circles. Concomitantly a meeting of the ASTEC Commit-Mutual tee on Science and Technology was held after a more than 4-year break. As a result, a decision was taken to hold in our country this October an exhibition of American firms, special-

understanding I was impressed by the post-

live response our long-term co-operation with the Soviet Union has received here, said Dr. Karl-Helmz Kaske, Chairman, Board of the West German concern Siemens A. G. He was commenting on his first visit to Moscow in an interview with an MNI We conducted successful nego-

tlations with the USSR Ministry for Foreign Trade, the Commit-tee on Science and Technology. as well as other ministries and institutions, he went on to say. The results give us con-fidence that in future we shall continue this mutually beneficial dialogue. The following figures prove beyond any doubt that we benefit from it. When our firm, for example, started doing business with the Soviet Union on permanent basis in 1965 out equipment deliveries amounted to just a few million Deutche Marks. But in 20 years they grew almost by 100 million DM. We expect a further increase in goods turnover between our firm and the USSR

There are many spheres in science and production in which we can successfully cooperate: environmental protection, auto-mobile industry, electronics, romobile industry, dictionics, to auc-botics. We continue to auc-cessfully develop coopera-tion through our centre for automatization technology [Minpribor-Siemens Centre). deliverlarge batches of Items for automatization systems (e.g., for the 
Novooskolsky metallurgical combine), electric equipment for a 
number of electric power stations now under construction,

our tirm is exploring new directions and forths of cooperation with the Soviet Union.
Therefore, during our talks in
Moscow we were, time and
again, emphasizing continuity in
developing business links. We want to preserve this continuity fo future as well.

'I would still have learnt Russian, even if I were bowed down with age,' said poet Mayakovsky

## Do YOU want to study Russian?

Nothing can be more exciting than to be able to road Dostoyevsky, Tolstoy, Chekhov, Gorky, Yesenin and Sholokhov in the original. With knowledge of Russian you can keep abreast with contemporary Soviet poetry and prose. You can also read anything of your choice, including Soviet newspapers

Bookshops in your country maintaining business links with the Mezhdunarodnaya Kniga foreign trade association offer you textbooks, reference-books, dictionaries and phrase books from the specialized Russki Yazyk Publishers. These manuals will help you study Russian without instructors. The book-shops offer a variety of books in Russian.

I can speak Russian. Can You?



Get in touch with V/O Mczhdunarodnayo Knigo 30 Dimitrov Street, 113095, Moscow USBR Telegraph: Mezhkniga, Moscow Telephone: 238-46-00 Telex: 411160

## International exhibitions and fairs

The international fair is Damascus (Syris), in which the USSR traditionally participates, will be held from September 12 to 25. The main themself sections in the Soviet display are: "Complete plants from the USSR", "Outer space exploration in the Interests of

K. TIRATUUN HATO PATO PATO PATO PATO LA DEBUT PATO PATO PATO LA DICO DEGRESA DE REPORTADO PATO PATO PATO PATO PA

plants from the USSR", "Outer space exploration in the interests of the national economy", 'Islam and Mosiems in the USSR".

An interestional fair in izmir (Turkey) will be held from August 20 to September 10. The main themes of the Soviet exposition will be: "For the sake of world peace", "USSR-Turkey expansion of cooperation", "The triumph of the Leninist nationalities policy" (the example of the Azerbaijan Republic).

The Maputo (Mozambique) international fair will take place from August 23 to September 1. The Turkmen Republic will be one of the participants in the Soviet exposition.

participants in the Soviet exposition.

The international machine-building fair in Brao (Czechoslovakia)

will come on between September 11 and 18. The Soviet exposition will come on between September 11 and 18. The Soviet exposition will embrace 17 foreign trading organizations as well as the Ministries of agricultural machine building, livestock machine building and the coal industry.

The international fals in Leipzig (the GDR) is scheduled for September 1-7. A separate section in the Soviet expositions will be displayed by the Yakut Autonomous Republic.

The Zegreb (Yugoslavis) international fair comes on between September 15 and 22. The Kazakh Republic will participate in shaping the Soviet exposition.

the Soviet exposition.

An international fair in Bari (Italy) will take place from Septemer 6 to 16.

The Budapest (Hangary) international fair will be held from Sepber 6 to 16.

The Budapest (Hangary) international fair will be need from September 27 to October 6.

Production of Juices, Non-Alcoholic Beverages, Agricultural Machinery and Implements for Subtropical Crops is an exhibition to be held from September 16 to 18 in Georgian capital, Tbilisi, ilight countries will attend.

Comer of France will also sponsor an exhibition, lastroments and Systems for Raising the Efficiency of Scientific Labour, in Novosibirst (South Western Siberia) from September 10 to 15.

A REORMATION No. 61, 1985 The state of the s

24 HARM 0